

シミュレーション

グラナダのパラドール

見て！ 結婚式よ。

- 工 このパラドールは、元は15世紀に建てられた修道院だったのよ。

This parador used to be an abbey, which was built in the 15th century.

Este parador fue originalmente un monasterio construido en el siglo XV.

エステ パラドル フェ オリヒナルメンテ ウン モナステリオ コンストるイド エン エル シグロ キンセ

- 田 アルハンブラ宮殿の敷地に建てられたのだから、荘厳な雰囲気伝わってくるのも当然ね。

Since it was built on the premises of the Alhambra, it is natural that we feel moved by a solemn atmosphere.

Se trata de un edificio construido dentro de la Alhambra, por eso tiene un ambiente magnífico.

セ トラタ デ ウン エディフィシオ コンストるイド デントる デラ アランブラ ぼる エソ ティエネ ウン アンビエンテ マグニフィコ

あまりにも人気があって予約を取るのが大変だったわ。

It was hard to make a reservation because this place is so popular.

Como es tan conocido, me costó mucho hacer una reserva.

コモ エス タン コノシド メ コスト ムチョ アセる ウナ ねせるバ

- 工 見て！ 結婚式よ。
Look! It's a wedding.
iMira! ¡Una boda!
ミら ウナ ボダ

- 田 うらやましいわあ。
I envy them.
iQué envidia!
ケ エンビディア

さて、夕食まで本を読みながら中世の雰囲気
に浸るわ。

I will read a book in a mood of the Middle Ages till supper.

Ahora voy a disfrutar de este ambiente medieval leyendo un libro hasta la hora de la cena.

アオら ボイ ア ディスフるたる デ エステ アンビエンテ メディエバル レジェンド ウン リブラ アスタ ラ オら デラ セナ

- 工 何の本を持ってきたの？
What book did you bring?
¿Qué libro has traído?
ケ リブラ アス トライド

- 田 もちろん、『アルハンブラ物語』よ！
"Tales of the Alhambra", sure enough!
¡"Cuentos de la Alhambra", por supuesto!
クエントス デラ アランブラ ぼる スプエスト